



德班加强行动平台问题特设工作组

第二届会议

2013年4月29日至5月3日，波恩

临时议程项目 2(b)

组织事项

通过议程

临时议程和说明

执行秘书的说明*

一. 临时议程

1. 会议开幕。
2. 组织事项：
 - (a) 选举主席团成员；
 - (b) 通过议程；
 - (c) 安排会议工作。
3. 执行第 1/CP.17 号决定的所有内容：¹
 - (a) 与第 2 至第 6 段有关的事项；
 - (b) 与第 7 和第 8 段有关的事项。
4. 其他事项。
5. 会议报告。

* 由于本届会议的召开确认过迟，本文件逾期提交。

¹ 将联系第 1/CP.17 号决定并在《公约》之下审议本项目，不影响任何缔约方的立场或其他附属机构的工作。启动两个工作流程，一个是关于第 3(a)段的工作流程，一个是关于第 3(b)段的工作流程。可根据需要考虑启动进一步的工作流程。

二. 背景

1. 缔约方会议第 1/CP.17 号决定启动了一个进程，以通过该决定设立的德班加强行动平台问题特设工作组(德班平台问题特设工作组/特设工作组)，拟订一项《公约》之下对所有缔约方适用的议定书、另一法律文书或某种有法律约束力的议定结果。² 缔约方会议还决定推出一项提高缓解追求水平的工作计划，找出并探讨开展能够弥合追求水平差距的一系列行动的备选办法，以期确保所有缔约方做出尽可能最大的缓解努力。³
2. 缔约方会议进一步决定，特设工作组应作为紧急事项，于 2012 年上半年开始工作，并应争取尽早但不迟于 2015 年完成工作，以便在缔约方会议第二十一届会议上通过该项议定书、法律文书或某种有法律约束力的议定结果，并使之从 2020 年开始生效和付诸执行。⁴
3. 在第十八届会议上，缔约方会议还决定，德班平台问题特设工作组不迟于在与缔约方会议第二十届会议同时举行的工作组会议期间审议谈判案文草案的要点，以期在 2015 年 5 月之前提供一份谈判案文。⁵
4. 如特设工作组第一届会议第二期会议上所商定的，⁶ 特设工作组第二届会议将于 2013 年 4 月 29 日星期一至 5 月 3 日星期五在德国波恩举行。

三. 临时议程说明

1. 会议开幕

5. 特设工作组第二届会议将于 4 月 29 日上午 10 时在波恩世界会议中心由联合主席 Jayant Moreshever Mauskar 先生(印度)和 Harald Dovland 先生(挪威)主持开幕。

2. 组织事项

(a) 选举主席团成员

6. 背景：缔约方会议第十八届会议核可了 FCCC/ADP/2012/2 号文件第 7 段中关于德班平台问题特设工作组主席团的安排，同时承认这是对目前暂时适用的议

² 第 1/CP.17 号决定，第 2 段。

³ 第 1/CP.17 号决定，第 7 段。

⁴ 第 1/CP.17 号决定，第 4 段。

⁵ 第 2/CP.18 号决定，第 9 段。

⁶ FCCC/ADP/2012/3，第 20 段。

事规则草案⁷第27条第5款和第6款的例外。到特设工作组与订于2013年6月3日至14日举行的附属履行机构(履行机构)和附属科学技术咨询机构(科技咨询机构)第三十八届会议同时举行的届会结束时,主席团成员的任期届满。

7. 行动: 将请特设工作组如 FCCC/ADP/2012/2 号文件第 7 段所述, 在本届主席团成员任期届满时选举主席团成员。

(b) 通过议程

8. 将提出会议临时议程供通过。

FCCC/ADP/2013/1

临时议程和说明。执行秘书的说明

(c) 安排会议工作

9. 背景: 在第一届会议第二期会议上, 特设工作组决定在 2013 年期间转向更具有针对性的工作方式。

10. 特设工作组将于 4 月 29 日举行开幕全体会议, 联合主席届时将请各缔约方集团代表发言。请代表团口头发言尽量简短, 并提前提供一份硬拷贝给会议工作人员, 以便利口译工作。

11. 并请代表们参看《气候公约》网站上登出的会议概况和每日活动安排, 以便了解特设工作组详细、最新的工作安排。

12. 此外, 请缔约方参看特设工作组联合主席编写的情况说明, 以便了解关于届会工作安排的进一步情况和建议。⁸

13. 将按照履行机构第三十二届会议和第三十四届会议的建议, 安排特设工作组第二届会议。⁹

14. 联合主席拟提议特设工作组第二届会议于 5 月 3 日暂停, 然后与订于 2013 年 6 月 3 日至 14 日举行的履行机构和科技咨询机构第三十八届会议同时复会。

15. 行动: 将请特设工作组商定会议的工作安排。

FCCC/ADP/2013/1

临时议程和说明。执行秘书的说明

⁷ FCCC/CP/1996/2。

⁸ 特设工作组联合主席编写的情况说明印发后, 将张贴在《气候公约》网站上, 即 ADP.2013.1. InformalNote。

⁹ FCCC/SBI/2010/10, 第 164 段和第 165 段, 以及 FCCC/SBI/2011/7, 第 167 段。

3. 执行第 1/CP.17 号决定的所有内容

(a) 与第 2 至第 6 段有关的事项

16. 背景：缔约方会议第 1/CP.17 号决定启动了一个进程，以通过该决定所设德班平台问题特设工作组，拟订一项《公约》之下对所有缔约方适用的议定书、另一法律文书或某种有法律约束力的议定结果。¹⁰

17. 在第一届会议第二期会议上，特设工作组决定在关于与第 1/CP.17 号决定第 2 至第 6 段有关的事项(“2015 年协定”)的工作流程 1 之下，于 2013 年举办会期圆桌讨论和研讨会。¹¹ 特设工作组还请联合主席于 2013 年初确定这些圆桌讨论和研讨会的重点问题，为此要考虑到以下第 18 段所指提交的材料。

18. 特设工作组请缔约方和资格得到认可的观察员组织在 2013 年 3 月 1 日前，就与特设工作组的工作相关的事项向秘书处提交资料、意见和建议，¹² 除其他外，相关事项包括缓解、适应、融资、技术开发和转让、能力建设以及行动与支持的透明度，讨论的方面包括：

- (a) 《公约》原则的适用；
- (b) 酌情参考《公约》之下其他进程以及其他多边进程的经验和教训；
- (c) 2015 年协定的范围、结构和设计；
- (d) 界定和体现加强行动的方式。

19. 行动：将请特设工作组在考虑到届会期间举办的圆桌讨论和研讨会的情况下推进关于这个项目的实质性讨论。

(b) 与第 7 和第 8 段有关的事项

20. 背景：缔约方会议第 1/CP.17 号决定表示，严重关切地注意到两方面之间存在很大的差距，一方面是缔约方关于 2020 年之前全球温室气体年排放量的缓解保证的总合效果，另一方面是符合争取使与工业化前水平相比的全球平均温升幅度维持在 2°C 或 1.5°C 以下的可能性的总合排放路径。缔约方会议决定推出一项提高缓解追求水平的工作计划，找出并探讨开展能够弥合追求水平差距的一系列行动的备选办法，以期确保所有缔约方做出尽可能最大的缓解努力。¹³

¹⁰ 第 1/CP.17 号决定，第 2 段。

¹¹ FCCC/ADP/2013/3，第 28 段。

¹² 所收到的缔约方和资格得到认可的观察员组织提交的材料，见《气候公约》网站：<http://unfccc.int/7398.php>。

¹³ 第 1/CP.17 号决定，第 7 段。

21. 在第十八届会议上，缔约方会议决定于 2013 年找出并探讨能够弥合 2020 年之前的追求水平差距的一系列行动的备选方案，以期确定 2014 年工作计划的进一步活动，确保所有缔约方在《公约》之下尽可能做出最大的缓解努力。¹⁴

22. 在第一届会议第二期会议上，特设工作组决定，在关于与第 1/CP.17 号决定第 7 和第 8 段有关的事项(2020 年之前追求水平)的工作流程 2 之下，举办会期圆桌讨论和研讨会。¹⁵ 特设工作组请联合主席于 2013 年初确定这些圆桌讨论和研讨会的重点问题，为此要考虑到以下第 24 段所指提交的材料。

23. 特设工作组还表示，拟从 2013 年起开始举办一系列研讨会，除其他外，研讨会可确定倡议和行动并推动这些倡议和执行的执行，以便快速、节约有效、紧迫和均等地减少温室气体排放量。¹⁶

24. 特设工作组请缔约方和资格得到认可的观察员组织在 2013 年 3 月 1 日前，就提高追求水平的行动、倡议和备选办法向秘书处提交资料、意见和建议，包括制定一份有关提高缓解追求水平的工作计划，尤其以 2013 年为重点。¹⁷ 缔约方有关提高追求水平的行动、倡议和备选办法的材料不妨考虑以下方面：

- (a) 缓解和适应的收益，包括对气候变化影响的抗御力；
- (b) 障碍和克服障碍的方式，以及激励行动的办法；
- (c) 用于支持执行的资金、技术和能力建设。

25. 行动：将请特设工作组开始讨论，找出并探讨能够弥合 2020 年之前的追求水平差距的一系列行动的备选方案，以期确定 2014 年工作计划的进一步活动。

26. 还将请特设工作组在考虑到届会期间举办的圆桌讨论和研讨会的情况下推进关于这个项目的实质性讨论。

4. 其他事项

27. 本届会议期间提出的任何其他事项将在这个项目之下处理。

5. 会议报告

28. 背景：将编写会议工作报告草稿，供特设工作组通过。

29. 行动：将请特设工作组通过报告草稿，并授权报告员在联合主席的指导和秘书处的协助下完成报告。

¹⁴ 第 2/CP.18 号决定，第 5 段。

¹⁵ FCCC/ADP/2012/3，第 30 段。

¹⁶ FCCC/ADP/2012/3，第 32 段。

¹⁷ 所收到的缔约方和资格得到认可的观察员组织提交的材料，见《气候公约》网站：<http://unfccc.int/7398.php>。

附件

德班加强行动平台问题特设工作组第二届会议收到的文件

为本届会议编写的文件

FCCC/ADP/2013/1 临时议程和说明。执行秘书的说明

会议收到的其他文件

FCCC/ADP/2012/3 德班加强行动平台问题特设工作组第一届会议第二期会议报告，2012年11月27日至12月7日在多哈举行

FCCC/CP/2012/8 和 Add.1 缔约方会议第十八届会议报告，2012年11月26日至12月8日在多哈举行

FCCC/CP/2011/9 和 Add.1 缔约方会议第十七届会议报告，2011年11月28日至12月11日在德班举行

FCCC/CP/1996/2 组织事项。通过议事规则。秘书处的说明